

# Cassida

C300

Moving Money Forward

АВТОМАТИЧЕСКИЙ  
СЧЕТЧИК/СОРТИРОВЩИК  
МОНЕТ  
Cassida C300



забота о деньгах

скорость

детекция

удобство в  
использовании

дизайн

техническая  
поддержка

качество

Разработано Cassida Corporation, США  
[cassidausa.com](http://cassidausa.com)

## ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Данная инструкция содержит важную информацию о мерах безопасности и эксплуатационных характеристиках аппарата. Пожалуйста, ознакомьтесь с ней перед использованием Вашего счетчика монет и сохраните для обращения к ней в будущем.

**Содержание:****1 Введение**

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| 1.1 Об аппарате Cassida С 300    | 5 |
| 1.2 Комплектация                 | 5 |
| 1.3 Вид спереди и вид сзади      | 6 |
| 1.4 Панель управления            | 8 |
| 1.5 Технические характеристики   | 9 |
| 1.6 Важные меры предосторожности | 9 |

**2 Эксплуатация аппарата**

|                     |    |
|---------------------|----|
| 2.1 Включение       | 10 |
| 2.2 Пересчет        | 10 |
| 2.3 Суммирование    | 11 |
| 2.4 Фасовка         | 12 |
| 2.5 Сортировка      | 12 |
| 2.6 Проверьте ОТЧЕТ | 13 |
| 2.7 Выдача ОТЧЕТА   | 13 |

**3 Техническое обслуживание и Выявление неисправностей**

|                              |    |
|------------------------------|----|
| 3.1 Техническое обслуживание | 14 |
| 3.2 Выявление неисправностей | 14 |
| 3.3 Гарантийные условия      | 15 |

**1. ВВЕДЕНИЕ****1.1 Об аппарате Cassida С 300**

Благодарим Вас за выбор счетчика/сортировщика монет Cassida С 300.  
Мы надеемся, что Вы будете пользоваться им с удовольствием.

Счетчик/Сортировщик монет Cassida С 300 - многофункциональный аппарат для обработки монет, который обладает всеми возможностями профессионального счетчика/сортировщика монет по доступной цене. Его большой загрузочный лоток способен вместить до 1000 монет, и каждый бокс для монет, в зависимости от размера монет, способен вместить до 900 монет за один раз.

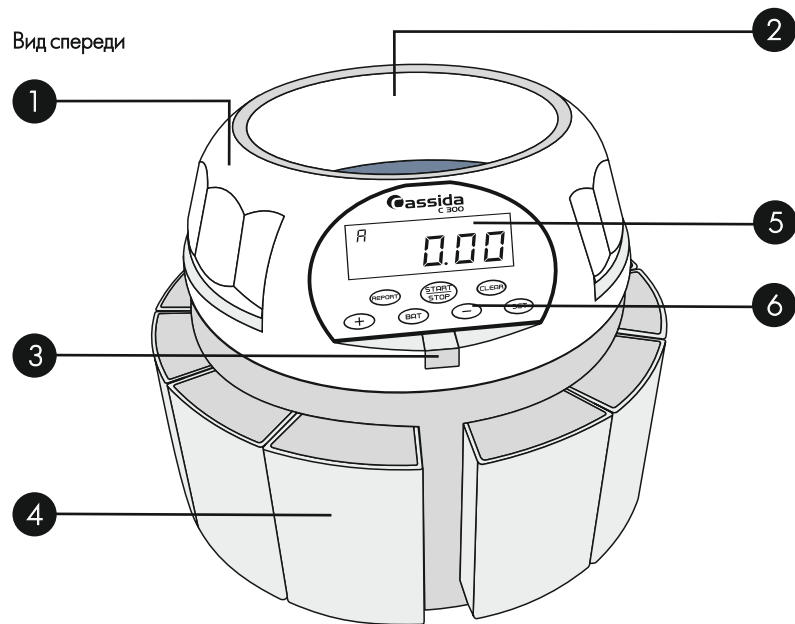
Cassida С 300 - легкий, компактный и стильный прибор, который без труда впишется в Вашу бизнес-атмосферу.

**1.2 Комплектация**

- АВТОМАТИЧЕСКИЙ СЧЕТЧИК/СОРТИРОВЩИК МОНЕТ Cassida С 300
- Инструкция по эксплуатации
- Ткань для очистки аппарата (опционально)
- Распылитель с сжатым воздухом (опционально)

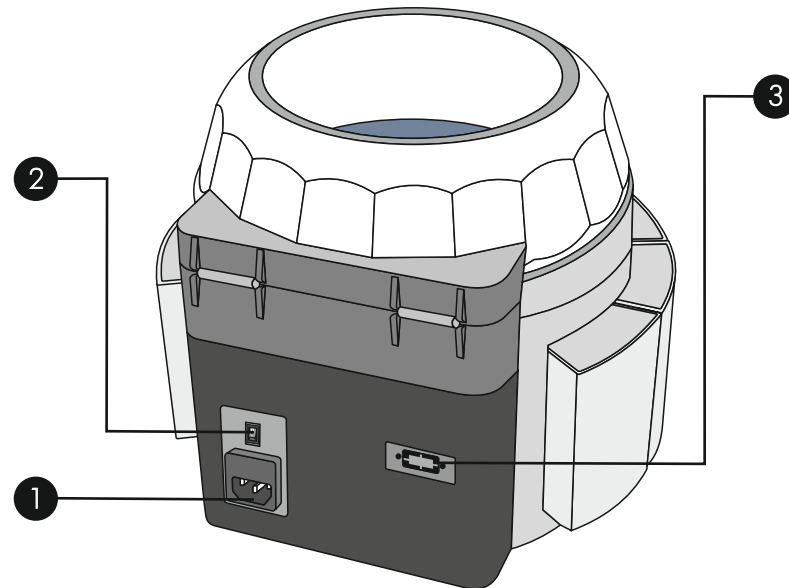
### 1.3 Изображение аппарата

Вид спереди



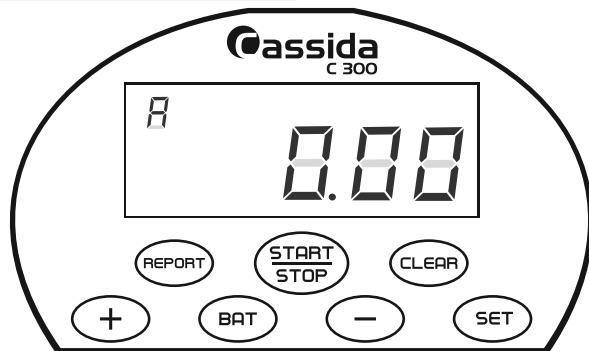
- 1. Корпус
- 2. Загрузочный лоток для монет
- 3. Защелка
- 4. Боксы для монет
- 5. LCD дисплей
- 6. Панель управления

Вид сзади



- 1. Разъем для подключения сетевого шнура
- 2. Выключатель электропитания
- 3. Разъем для подключения выносного дисплея

## 1.4 Панель управления



-  запускает или останавливает работу аппарата
-  очищает дисплей и обнуляет результат пересчета
-  показывает размер фасовки, установленный для каждого номинала
-  выбирает заданные размеры фасовки
-  уменьшает размер фасовки
-  увеличивает размер фасовки (10, 20, 25, 50, 80, 100, 120, 150, 200, 300, 400, 500)
-  показывает число отсортированных монет по каждому номиналу
-  и  переключение режимов пересчета A и B

## 1.5 Технические характеристики

|                            |                          |
|----------------------------|--------------------------|
| Скорость сортировки        | 650 монет/минуту         |
| Емкость загрузочного лотка | 350-1000 монет           |
| Емкость боксов для монет   | 120 - 900 монет          |
| Дисплей панели управления  | LCD, графический         |
| Питание                    | AC220V/50Hz AC 110V/60Hz |
| Потребляемая мощность      | <60B                     |
| Габариты                   | 302*278*258(мм)          |
| Температура                | 0°C - 40°C               |
| Влажность                  | 30-80%                   |
| Вес                        | 5 кг                     |

## 1.6 Важные меры предосторожности

При использовании аппарата всегда должны соблюдаться основные меры предосторожности, включая следующие:

- Не используйте аппарат в условиях повышенной влажности, где он может подвергнуться воздействию воды или любых других жидкостей.
- Используйте только сетевой шнур, который прилагается к аппарату. Включайте шнур в хорошо закрепленную розетку. Не снимайте заземлитель с сетевого шнура. Нарушение надлежащего заземления может привести к травмам или пожару.
- Убедитесь, что аппарат установлен на плоской поверхности. Не используйте аппарат в местах с высокой температурой, влажностью или дымом: это может помешать правильной работе аппарата.
- Выключайте устройство из розетки перед очисткой. Используйте специальные

чистящие средства, такие как струя сжатого воздуха или мягкая щетка.

-Не запускайте аппарат, если открыта задняя съемная панель.

-Не помещайте пальцы внутрь загрузочного лотка, когда аппарат находится в эксплуатации.

-Отключите питание, когда долгое время не используете аппарат.

-Если у вас возникли сомнения, пожалуйста, свяжитесь с Центром Технического Обслуживания Cassida.

## 2. ЭКСПЛУАТАЦИЯ АППАРАТА. РЕЖИМ РАБОТЫ

### 2.1 Включение

Пожалуйста, убедитесь, что загрузочный лоток пуст и поверните выключатель электропитания. Аппарат произведет самопроверку и, когда аппарат будет готов к работе, на дисплее пересчета появится "0".

### 2.2 Пересчет

Аппарат всегда по умолчанию работает в режиме А, Буквы А и В отображаются в левом верхнем углу дисплея. Буквы будут отображаться в течении всего пересчета и исчезнут после его окончания.

Режим А – считает монеты всех номиналов

Режим В - считает с отбраковкой монет 1 и 10 Копеек, отправляя их в лоток для отбракованных монет.

Режим А



Режим В



Cassida

Для смены Режима необходимо одновременно нажать на кнопки  

· Перед загрузкой монет, убедитесь, что в загрузочном лотке нет не пересчитанных монет, оставшихся после предыдущего пересчета.

· Для пересчета монет поместите их в загрузочный лоток и нажмите кнопку .

· Аппарат начнет пересчет и автоматически рассортирует все монеты по боксам, каждый из которых предназначен только для монет одного определенного номинала.

· Аппарат остановится автоматически, когда будут пересчитаны все монеты из загрузочного лотка.

· Для того, чтобы остановить аппарат вручную нажмите кнопку .

· Для возобновления пересчета снова нажмите кнопку .

· Когда бокс для монет наполнится, пожалуйста, остановите аппарат и освободите бокс для того, чтобы обеспечить правильную работу аппарата.

· Остановка аппарата не изменит или не обнулит счет, вы можете продолжать пересчет с помощью нажатия кнопки .

· В конце пересчета на дисплее аппарата Cassida C 300 появится общая сумма пересчитанных монет.

· Для того чтобы увидеть число пересчитанных монет каждого номинала, нажмите кнопку . Номинал отобразится в левой части дисплея, а число пересчитанных монет в его правой части.

· Пожалуйста, обнулите счет и очистите дисплей перед каждым новым пересчетом с помощью нажатия кнопки .

### 2.3 Суммирование

До тех пор, пока Вы не нажмете кнопку , чтобы обнулить результат пересчета, аппарат будет автоматически суммировать все пересчитанные монеты и отображать их общее число на дисплее. Для того чтобы начать новый пересчет нажмите кнопку , дисплей очистится, и результат пересчета будет обнулен.

## 2.4 Фасовка

Аппарат всегда по умолчанию работает в режиме фасовки, для установки простого пересчета все числа фасовки должны быть приравнены к нулю.

Чтобы обнулить значения фасовки, нажмите кнопку  и  одновременно в течение примерно 7 секунд, пока в левой части экрана не отобразится буква "С".

Установка размера фасовки:

Вы можете фасовать желаемое количество монет каждого номинала. Размеры фасовки могут быть разными для каждого номинала.

Для того чтобы ввести желаемый размер фасовки нажимайте кнопку  до тех пор, пока в левой части дисплея не появится желаемый номинал.

Затем, нажимайте кнопку , настройте заданные значения фасовки путем нажатия кнопок  или , пока на дисплее не появится желаемый размер фасовки (0-999).

Для того чтобы установить размеры фасовки для других номиналов повторите процедуру, описанную выше.

Аппарат остановится, когда результат пересчета монет по какому-либо из номиналов достигнет установленного размера фасовки. Номинал отобразится в левой части дисплея, и число пересчитанных монет отобразится в правой части дисплея.

Чтобы возобновить пересчет нажмите кнопку .

Нажатие кнопки  чтобы обнулит результаты пересчета, и аппарат начнет фасовать монеты, начиная с нуля.

Установленные размеры фасовки сохраняются в оперативной памяти аппарата и не сбрасываются при его выключении.

## 2.5 Сортировка

После проделанных процедур перечисленных выше нажмите кнопку  чтобы начать сортировку.

**Примечание:** При загрузке монеты не должны превышать загрузочный предел!

## 2.6 Проверьте ОТЧЕТ

Когда аппарат находится в режиме ожидания можно проверить результат сортировки каждого номинала, для этого нажмите кнопку .

Нажимайте кнопку  и кнопку  одновременно, отчет будет показывать сумму или количество. Сумма пересчитанных монет отображается, когда на дисплее в верхнем правом углу появится "Т", если на дисплее не появится "Т" - это означает что отображается количество пересчитанных монет.

Режим отображения автоматически запоминается.

## 2.7. Выдача ОТЧЕТА

Удерживайте кнопку  в течение 3 секунд, и аппарат автоматически выдаст отчет.

Если вы хотите проверить, только некоторые номиналы, просто нажмите кнопку

 когда на дисплее отобразится нужный номинал. Затем снова нажимайте кнопку , и выдача отчета будет продолжаться.

### 3. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

#### 3.1 Техническое обслуживание

Большинства проблем при эксплуатации счетчика/сортировщика можно избежать путем регулярного профилактического технического обслуживания. Регулярный уход за Вашим счетчиком монет значительно увеличит срок его службы и позволит Вам избежать дорогостоящего ремонта.

Для достижения наилучших результатов работы Вашего аппарата, Вы должны регулярно соблюдать следующие рекомендации по его обслуживанию:

Очищайте запыленные части аппарата мягкой щеткой или струей сжатого воздуха.

Очищайте сенсоры аппарата мягкой щеткой или струей сжатого воздуха, чтобы избежать прилипания к сенсорам частиц бумаги /пыли.

Убедитесь, что среди монет, которые Вы собираетесь пересчитать, нет посторонних предметов.

Если Ваш аппарат не используется в течение длительного периода времени, то, чтобы избежать осаждения пыли внутри аппарата, накройте его тканью или пластмассовой крышкой.

Избегайте сильной освещенности, это может повлиять на точность подсчета.

#### 3.2 Выявление неисправностей

Обратитесь к таблице с описанием кодов ошибок:

| Код ошибки | Описание проблемы / Решение                                                                                                                                                                                 |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| "E 1-E8"   | Сенсор пересчета запылен или поврежден. (E1 для первого датчика, E2 для второго датчика и так далее.)<br>Очистите сенсор пересчета, если проблема не решилась очисткой необходимо заменить на новый датчик. |

Если после этих действий, Вы все еще испытываете сложности, обратитесь в службу технической поддержки на сайте [www.cassidausa.com](http://www.cassidausa.com)

#### 3.3 Гарантийные условия

Гарантия на товар составляет один год гарантии с момента покупки. Гарантия не распространяется на транспортировочные расходы в Центр Технического Обслуживания

По вопросам технического обслуживания обращайтесь в Центр технического обслуживания официального дистрибьютора или в региональный сервисный центр. Если Вам необходимо связаться с Центром Технического Обслуживания, пожалуйста, имейте при себе следующие данные:

- Серийный номер продукта расположенный на задней панели аппарата;
- Письмо с указанием причины и развернутым описанием проблемной ситуации, вследствие которой аппарат нуждается в техническом обслуживании (т.е. описание проблемы, данные о том, что и когда произошло, отобразилось ли на дисплее какое-либо сообщение об ошибке), а также уже принятые шаги для решения проблемы и их результат.